

8 DEC 1919

TE REO OTE HOKOWHITU-A-TU

NAMA 2.

TIHEMA 8, 1919.



Konga morhu ote Ope Maori i whakaahua tia ki Ingarangi i mua ta ta atu oto ratou hokinga mai.

HE KUPU RUA RUA MOTE MOREHU IWI METE PITOPITO TOENGA WHENUA.

I runga ite mui ote tangi ote reo onga topito e wha ote motu nei kia whakakotahitia, a kia whakakotahitia hoki nga Ture onga whenua maori ki runga itetahi kaupapa hou. A i runga hoki ite maha onga tono kua tae mai ki au mo aku whakaaro mo runga ito tatou ahua, tae atu ki nga ture e pa ana kia tatou. No reira au ka penei he mea tika kia whakaputa au i oku mahara mo runga mo aua take.

Ki taku matakitaki konga huarahi whakahaere ate maori i enei ra e rua. Tuatahi, kote huarahi ate hunga kua tino eke ki runga kinga taumata ote matauranga ote Pakeha, tuarua, kote hunga ote ao tawhito hui atu kite hunga kaore i kurangia kinga kura ate Pakeha.

Kite ata titiro tatou, ka kite tonu iho tatou kaite taupatupatu aua huarahi whakahaere kia raua ano. E ki ana te hunga tuatahi kai ta ratou te huarahi e ora ai te maori. E ki ana te tuarua kaore kaita ratou te ara tika. Kote hunga tuatahi e toru ona wahanga. Kote waahi tuatahi e kiana me whaka kotahi te Ture mote maori mete pakeha. Kote waahi tuarua e kiana kaore engari kia kaha kite mohi. Kote waahi tuatoru kaore o ratou whakaaro ake kite katoa, heoi ano kote painga mo ona ake tana titiro.

I runga i tenei ahua ka kite tatou he ua ua rawa te whaka takoto tikanga e puta ai he painga mote iwi kotahi, i runga ite huhua onga whakaaro. Ki taku mahara kote mahi tuatahi mate hunga e whakaaro ana kite iwi he ata titiro mehemea he tika ranei, kaite noho mate tatou inga ture o tenei ra, kaore ranei, mehemea kaite noho mate tatou, kaati ra me pewhea.

he ritenga e ora ai. Ki taku titiro kote wa mate ote maori kaore i tino matara atu io tatou aroaro, kote ra e haere ai te tangata maori i te rori metona pikaunga i runga o tana tuara kua tata tonu mai. No reira kote mea nui i tenei ra he rapu i tetahi huarahi e ora ai taua te maori i roto inga ra e tu mai nei.

I tenei wa kongā iwi ote ao kaite whaka tika tika io ratou ritenga, he mutunga pakanga hoki. Kua homai ete Kaihanga tenei wa hei ra whakatikatika manga iwi ia ratou. I roto i aua mahi whakatikatika katoa, kote maori tetahi iwi e taka ana ki raro i aua whakahaere. No reira he wa tika tenei ki taku whakaaro hei tirohanga i etahi huarahi pai mo tatou. Otira ko tenei take he tino take nui taumaha hoki. He nui o tatou tangata mohio kua whaka pau io ratou matauranga meo ratou kaha, kite whaka takoto huarahi pai mo tatou. Otira ki taku titiro kaore i tino oti ia ratou tetahi kaupapa tino pai. Engari ra e kore ano e taea e o tatou mema, itenui ote taupatupatu o tatou whakaaro. Konga tangata i kaha, ki taku titiro, ki te whakahaere tikanga mo tatou kote Honore Ta Timi Kara, kote Honore A. T. Ngata, kote Honore Dr. Pomare mete Hetana (Pirimia), raua ko Hone Heke, kua heke atu nei hoki raua kite wahangu tanga. Kote take i kore ai e ata takoto he kaupapa pai, ki taku titiro, he kore nonga Kawanatanga onga tau maha kua hori nei e hia hia kite whawha tika i te ritenga monga maori. I runga i tenei ahua kongā whenua onga maori te papa. Kaite pau haere atu i te hoko hoko ia ra ia ra. Nate kaha onga tangata kua whaka huaina ake nei, i toe mai ai enei paku whenua e mau nei ia tatou.

I roto inga tau maha kua hori nei kaore rawa tetahi ritenga tuturu hei akoranga inga maori i whakatakotoria engā Kawanatanga, Kote ako mete haere onga tamariki kite kura te mea nui ki taku whakaaro. Note mea kongā tamariki otenei ra, ko ratou ngā pakeke mo apopo. Kite kore ratou e akona kinga matauranga ote Kura pakeha, e kore ano hoki e taea e ratou i te rapu he oranga mo ratou i roto inga tini whakahaere ate pakeha. Ka waiho ano hoki hei whakahoki i te ahua ote iwi ki muri. E kore rawa e taea ete maori te tu tahi mete pakeha mehe mea kote mohio tanga anake ote maori tona kakahu. Mate whiwhi ote maori i te matauranga ote pakeha ka tahi ia ka whai turanga waewae i roto i te whakaminenga menga haere maha a tenei iwi ate pakeha. Kote mahi nui manga kawanatanga inga tau maha kua hori nei, ki taku whakaaro, he ako inga maori. Kia tae rawa ake ai kite wa e whaka kotahi tia e i te ture mote maori mete pakeha, kua whai turanga waewae te maori. Note mea, mehemea kite whaka kotahitā te ture i tenei ra mote maori, mete pakeha, e kore e ora te maori. Konga mea kua whiwhi i te matauranga ote pakeha e haere pai, kote tokomaha ia ka kaimahi kite pakeha, i runga i te kore o taua tokomaha e whai mohiotanga pakeha, ka homai ma ratou kongā mahi o raro rawa. No reira au ka ki mehemea kua rite to taua mohio kote pakeha he aha hoki te kino o te whaka kotahi o taua ture. He aha koa ra koira no te tutuki tanga anga ra e haere mai nei. Engari ko toku hia hia ko taua ra me kana e tere te oke mai kia tatou, me waiho kia rite rite to tatou tu kote pakeha ka tae mai ai taua wa tino pai. Ko tetahi tino take hei ata titiro kote mahi

hahi waipiro kinga kainga maori. Aha koa kaite takoto te ture taapu i taua mahi, kaati kaite nui haere tonu ake. Aha koa kai hea te hui te tangihanga ranei, he waipiro te kai. I runga i te nui onga moni anga maori e pau ana mo tenei kai mote waipiro e tika ana kia whakaaetia te maori kia whai pooti mo tenei take. Kaore au e awanga wanga i te mea kaite mohio au ka pooti katoa ngā maori ki te taha turaki i taua kai.

I runga i taku whaka rapopoto tanga i aku take katoa, kitea ana e au ko etahi huarahi arai ko te taha o aku take e pa ana ki tetahi pakeha, menga ritenga ote Koroni. Note mea tera pea kote whakahaere i kitea e pai ana mote maori, akuanei e taupatupatu ana kinga ritenga nunui ote Koroni, a kongā mea e pai ana mote taha pakeha, akuanei kaore i pai mote taha maori. No reira kote mahi he whakahaere ere inga take tika, kia pai kia rite te pauna ki runga ki ia waahi engā whakaaro totika ote maori, hui atu kinga hia hia ote iwi pakeha menga mahi ote Koroni e pa ana kite katoa. No reira i roto i enei tikanga katoa, ki taku whakaaro, kote kaupapa e whai ake nei ona whakamarama, tera ano e pai hei huarahi mo tatou anga ra e haere ake nei:—

1. Konga tuku onga whenua maori katoa kite Karauna me era atu tangata, i runga i te ritenga riihi, hoko, a i tetahi atu huarahi pera ranei, me arai a me whakamutu hoki.

2. Hei huarahi e tika ai te whakahaere, a e tere ai hoki i te ainga onga whenua maori, katoa kua tau i te ture. Me whakatu etahi Poari takiwa hei whakahaere i te whenua. Konga takiwa menga rohe huiwhiriwhiri ote maori me maha o aua poari, me waiho to te ture oti nei te whakatakoto mete tohu i raro i te ture ote Ture Whakatikatika inga Ture Whakamutu 1903.

3. Koia Poari me tu kia kotahi te Perchitini me pakeha, kia kotahi te ateha me Maori, mate Kawana taua e whakatu.

4. Me whai mana ia Poari ina tu, kite tono kite Kooti Whenua Maori, kia whaka "Kaporeihana" i te tangata no ratou tetahi whenua etahi whenua ranei e whakaaro tia ana ote Poari kia peratia, a me whakamana te Kooti i aua tono pera katoa.

5. Engari kaua te Poari e hanga kia taka tetahi maori meona whenua ki raro i tetahi tikanga Kaporeihana, mehemea ka taea e ia te whakaatu kite Poari he tangata mohio ia kinga ritenga pakeha katoa, a ka taea ano hoki e ia te whakahaere, mete mahi ena whenua i runga i te ritenga mahi paamu tika e puta pai ai he oranga ki aia, e pai ai hoki te whenua. Me awahina te poari i enei tu tangata katoa, a ka whai mana aua tangata kite tono kite Kooti kia whakapakehatia ia meona whenua katoa. Hei reira kua taka ia ki raro inga ture pakeha katoa, a kua kore hoki ia e pooti kinga mema maori.

6. Ina mana tetahi ropu Kaporeihana me matua whaka tu e ia he Komiti Whakahaere.

7. Kite mana tetahi Komiti Whakahaere me mahi ia inga mahi katoa e tau ana, hei huarahi e wawe ai te haere onga mahi whakapai, whakanoho, a e puta ai hoki he oranga kite hanga no ratou te whenua.

8. Me whaimana te Poari kite tono moni i tetahi tari Tuku moni ate Kawanatanga, a kite tono ranei kite Kawanatanga o Ingarangi, kia whaka putangia etahi moni kitetahi Ropu Kaporeihana, engari kaore i tetahi huarahi ke atu, mo tetahi o enei take e whai ake nei:—

- (a) Monga tikanga otetahi mahi e whakahaere tia ana ete Komiti Whakahaere, kua ata whakaaetia ete Poari.
- (b) Hei utu inga nama menga mea e takoto ana kia utua ete Ropu Kaporeihana.
- (c) Hei whakaea atu i tetahi tiaati, taumahatanga ranei, e pa ana ki taua whenua.
- (d) Hei whakapai, hei whakanohonoho ranei i taua whenua.
- (e) Hei tango kararehe, Parau, me era atu tu uta uta pera, hui atu kinga mihini e tika ana hei mahi inga mahi ahu whenua.
- (f) Hei hanga whare noho, whare mirakatanga kau ranei, katikati hipi ranei, a me eraatu whare ranei e hia hia tia ana e te Ropu Kaporeihana kia hanga.

9. Konga moni katoa e tonoa peratia ana, me utu kite Poari ote takiwa kai roto nei taua whenua, kaua kite Komiti Whakahaere. Mate Poari e utu nga raru raru katoa. Ka whai mana ano hoki te Poari kite mokete ite whenua i tonoroa hei whakahaere inga mahi o runga o taua whenua. Kote tikanga arai me kaua e pa kite tuku mokete ate Poari ina tonoa nga take kua oti nei te whakamarama i runga o taua whenua.

10. Konga komiti whakahaere kaore e hia nga ratou, i raro ano ia ite whakabau me te whakahaere Poari, inga tikanga katoa e tika ana me te tangata o te whenua, mote ahu, menga mahi whakaputa, kararehe i runga ite whenua, kia tere puta te mahi a kinga hunga no ratou te whenua.

11. Manga Poari e utu nga reiti menga taake onga whenua kai roto i tona takiwa. Engari konga whenua kaore e mahia ana nga rori enga kaunihera pakeha, me pupuri ete poari nga moni reiti.

12. Me kaua te Poari e wharite pakeha hei menetia, pakeha kai mahi ranei, hei mahi hei whakahaere ranei inga mahi o runga i tetahi whenua maori. Engari me whakarite ete Poari me maori nga tangata hei mahi. Me tuku manga tangata no ratou te whenua nga mahi, kite kore ratou e whawha, hei reira te Poari tuku ai kinga tangata maori o waho nga mahi katoa ote whenua konga turanga menetia me tuku kinga Apiha ote Ropu Maori.

13. Mehemea kite kore rawa he tangata maori e kitea hei mahi inga mahi o runga inga whenua kai raro i tona mana, me whai mana te Poari kite whaka takoto ritenga muru (penei mete muru inga hoia mote whawhai) inga maori katoa, ara inga taane, kai waenganui ote 17 mete 45 tau, hei mahi inga mahi o runga inga whenua maori i roto itona takiwa. Ko taua ture muru me pa kinga tangata e noho ana, a e whai paanga ana kinga whenua kai roto ite takiwa nana i whakaputa te ritenga muru. Engari konga tangata katoa e taka ana ki raro o tekiona 5 o tenei kaupapa, kaua e pa te muru kia ratou.

14. Ina tu tetahi Poari, me whakarite e ia etahi tangata iino mohio, ara pakeha, hei tohu tohu inga Komiti Whakahaere inga huarahi tika ote mahi ahu whenua, mahi paamu, miraka kau, whakatupu tupu kararehe, ara hoiho, kau, hipi, poaka, Pi, Tikaokao, kuihi, parera, menga mahi whakatupu kai ara mahi kaari, whakoto putiputi, hui atu kinga mahi whakato witi, oti, karaihe, tanopi me era atu mea pera. Henui nga tamariki maori kua hoki mai i Atereria inga kura o enei tu mahi e tika ana kia hoatu kia ratou etahi o enei turanga.

15. Etahi tangata mohio kite aronga ote ritenga mahi rori, mahi piriti, mahi whare, hui atu kitetahi kai wea.

16. Mehemea tera etahi whenua e tika ana kia koti kotia hei paamu ririki, me whai mana te Poari kite tapatapahi i taua whenua ka whaka nohonoho kite tangata maori, engari me hoatu te waahi tuatahi kinga hoia i hoki mai ite whawhai.

17. Me whakatu he Poari Kura, mo ia takiwa whenua maori. Kote mahi ma ana Poari Kura he titiro mehemea kaite haere tonu nga tamariki maori katoa o roto i tona takiwa kite Kura, a he titiro hoki mehemea kaite pai te ako i aua tamariki. Konga tamariki katoa i waenganui inga tau e 9 kite 16 kaore e tukua ana kite kura e nga matua, me mea aua tu tamariki ete Poari Kura kia tukua kitetahi Kura noho ai, akona ai hoki. Motenei ritenga me hanga kia rua nga Kura mo roto mo ia takiwa kia kotahi mo nga tamariki taane, kia kotahi monga mea wahine, kaua he utu mote nohanga onga tamariki i aua kura. Mate kawana-tanga mete Poari whenua ote takiwa e utu nga Kai Ako o aua kura, menga nohanga onga tamariki. Kia 4 nga me ma mo ia o aua, poari kura, kia ko tahi te pakeha, koia hei tiamana.

18. Me whaka tu tetahi Poari whaka haere ite mahi hari waipiro kinga kainga maori, kia 3 nga mema mo i o aua Poari. Kia kotahi te pakeha, me Tiatia ote Kooti kaiwhakawa hara koia hei tumuaki mote Poari.

19. Ina tu ia Poari me mahi ia inga tikanga katoa hei arai ite mahi kai waipiro inga marae maori katoa, mete whakahaere kia mau nga tangata e hari waipiro ana kinga marae maori. Konga mema maori o taua Poari me haere kinga hui menga tangihanga maori katoa i to raua takiwa.

20. Kote mana pooti mote take waipiro me whakatuwhera kinga maori.

21. Me whakatu etahi Poari tiaki ite ora monga maori, kia kotahi mo ia takiwa whenua maori. Kia toru nga mema kia kotahi me pakeha, koia he tumuaki. Ko te mahi ate Poari he whakahaere inga mahi tiaki ite ora ote tangata, he mea kia whakapaingia nga kainga, he whakatu whare turoto, he whakarite takuta, naahi hoki.

22. Ko ia Poari Kura me whakarite tamaiti taane o tona takiwa hei haere kite kura ako mahi manuao, mahi hoia, tae atu kite kura ouga mihini rererangi. Kia kotahi te tamaiti mo ia o enei turanga. Mate kawana-tanga menga Poari whakahaere inga whenua e utu te akonga.

23. Koia Poari Tiaki ite ora me tuku kotiro, kia kotahi o ia takiwa, kinga waahi ako mahi naahi, mate kawanatanga mete Peari Whenua o ia takiwa e utu te akonga.

24. Kote tikanga arai tuku me kaua e pa kinga tuku kite Kawanatanga e whakahaerea ana i raro inga ritenga ote Ture onga mahi nunui ote Koroni.

25. Konga here katoa kua whakanohoia ete kawanatanga ki runga kinga whenua, arai kia kaua e hoko nga tangata o taua whenua, ki etahi tangata ke atu i waho atu ote kawanatanga, me wewete. Haunga hoki ra nga mea kua hoko io ratou nei paanga i taua whenua kite kawanatanga.

Enga iwi menga rangatiratanga e hara ite mea e penei ana au ma enei whakamaramarawa e ora ai tatou. Kaore ko oku whakaaro tenei hei tiro tiro ma tatou. No reira kote hunga e ahua tatu ana enei whaka marama ki o ratou ngakau, tena ra whaka kotahi mai tatou ki runga itetahi kaupapa kia penei tona ahua. Mate kotahi onga whakaaro ka tahi ka oti he tikanga. Mehemea kite kotahi nga whakaaro ote motu ite ra pooti e heke iho nei, tera ano e taea e tatou te hoatu ko te mema e whakaae ana kite whakahaere i enei take, ina tu ia he mema mote Paremata. Hei tetahi putanga ano ote pepa ka whakamarama ai e au nga huarahi e taea ai tenei tikanga mahi te whakahaere mehemea ka whakaae nga maori, ko i nei he huarahi mo tatou. Otira me whakaaro tatou, e hara ite mea nate mau o Ingarangi kinga ritenga whakatakoto tikanga o onamata i riro ai ko ia te mana nui ote ao, kaore, na tana mohio ki te whakatakoto ite ture e tika ana mote tahi ritenga i puta tata mai. Otira engu iwi ki taku mahara ma tenei tu whakahaere e puta tata mai ai he painga kia tatou, e pai ai hoki o tatou whenua, e puta ai hoki he painga kite Koroni inga wa katoa. Ka tino koa ahau mehemea kite whakaatu ria mai engu tangata, o ratou whakaaro mo nga take kua whakamarama tia i runga ake nei. Heoiho nga kupu ete iwi. Tena koutou i roto inga ra kua whaka tata nei kite ra o to tatou ariki.

HEOIANO,
Nata Koutou Mokai,
Nate Etita.

KORERO MEMA. **OTE TAKIWA POOTI OTE TAIHAUAURU.**

Kote tekau ma ono onga ra o Tihema te ra pooti, a ko tenei ra whakaingoatia ai nga mema. Konga mema kua timata te kauhau haere ki taku rongo ko Takuta Pomare, ko Ngarangi Katitia, ko Kipa Te Whatanui.

Ehoa ma kua tino titiro au kinga tangata e tika ana i te ture, ki taku tangata e tau ana ko Takuta Pomare, ko Ngarangi Katitia, ko Kipa Te Whatanui. Tena koutou i roto inga ra kua whaka tata nei kite ra o to tatou ariki. Tuatahi, ko tana mohio kite reo o te ture, ko te ture ote Paremata. Tuarua ko taua koutou i roto inga ra kua whaka tata nei kite ra o to tatou ariki. Tena koutou i roto inga ra kua whaka tata nei kite ra o to tatou ariki. Tena koutou i roto inga ra kua whaka tata nei kite ra o to tatou ariki. Tena koutou i roto inga ra kua whaka tata nei kite ra o to tatou ariki.

Tuarua, he tangata ia e aroha ana kite rawakore, kite kaumatua, kite rangatira mete iwi. Tuarua, he tangata ia e mahi ana inga mate onga tangata katoa, aha koa tutua rangatira ranei. Tuawhitu, he tangata mihi mihi u tonu tona ngakau ki runga i tona taba maori. Tuawaru, he tangata whakarite inga hia hia onga tangata katoa. Tuaiwa, kote tangata na ana i mahi nga penihana onga kaumatua maori. Tekau kote tangata na ana i tuara te haere onga tamariki kite whawhai. Tekaunatahi, kote tangata na ana i hanga nga ture i tona ai te Taihauauru. Tekaumarua, kote tangata kaore ano i pa he mate i aia kite Taihauauru. E hoa ma mehemea tatou ki te ata ma taki taki ka kite tonu iho tatou kaore he tangata kaha i runga atu ia Pomare. Kote waahi hei titiro mate tangata kote ahua o ana mahi inga tau kua pohure nei, mete hua o aua mahi ana i puta kinga iwi ote Taihauauru, kote kite koutou i oti katoa nga whakaaro i hoatu ki aia. No reira au ka ki me pooti tatou kia Pomare. He nui nga korero ka taea e au te hoatu hei tautokoto i tenei tangata, engari kaore e taea katoa tia ete pepa te hari. Koutou ote Ropu Maori i hoki mai nei ite whawhai, tatatou mema.

TE TAIRAWHITI.

E inoi ana au kinga hoia maori katoa kia kaua ratou e ware ware kia te Honore A. T. Ngata, ate ra pooti. He nui nga painga mote motu kua oti i tenei tangata. Ko tona iwi kua kite i ana hanga pai, i runga ite marama onga whakahaere a tenei tangata. No reira engu moreha ote Tairawhiti ki taku mohio e mema tika tenei.

HEOIANO,
Nate Etita.

HE KUPU WHAKAMARAMA

Kinga iwi, kinga hapu, kinga hui huinga tangata e noho mai nei i runga inga marae rangatira ote motu nei. Tena koutou te ahua tanga o tatou aitia maha. Kote Reo Ote Hokowhitu-a-tu he pepa i whakaaro tia etahi onga morehu ote Taua Maori i hoki mai nei ite pakanga, hei huarahi e taea ai te toro mete kawu atu kio tatou marae maha, onga korero ote motu e pa ana kia tatou, menga kupu o era atu waahi ote ao, menga whakaaro menga mahara ote hunga e aroha ana kinga morehu tanga ake ote iwi, menga pito pito toenga ake ote mokai oneone. No reira e koro ma, e kui ma, e pa ma, e whae ma, e tama ma whakarongia mai te reo o ta koutou whanau i hoki mai nei i nuku ote whenua. Kote taonga nui kinga iwi ote ao he nupepa, no reira tukua mai a koutou ota mote pepa nei. Kote utu 10/- hereni ite tau, e 5/- mote hawhe tau, e 2/6 mote koata. Erua nga puanga ote pepa ite marama.

Kaua e whakaaro aro ka waiho mo te tahi atu wa ka tuku mai ai a koutou ota motetahi pepa mo koutou. Kaua hei waiho kote pepa a tetahi, hei pepa manga tangata katoa ote kainga ote pa kotahi ranei. Kote pakanga ia ka tango tena whare tena whare. Na konei te take mate o etahi onga pepa maori. Nate mea he kore kaore i pei. Kote pepa kaiti haere tonu i nana nei kote "Kopara" anake. Ka nui taku mihi kinga kai whakahaere otenei pepa kito ratou kaha. Mehemea e rite ana te whakaaro ote iwi maori mote awhina itetahi pepa mote motu katoa, a mate motu katoa hoki e hapai. Tera ano e taea. Mehemea kite kaha te awhina anga iwi ite Reo Ote Hokowhitu-a-tu tera e taea te whakaputa inga wiki katoa.

Konga korero katoa e hia hia tia ana kia tangia kite nei pepa me tuku mai kite Etita.

Kite tuku mai koutou ia koutou ota mote pepa, kaua e wareware kite tuku mai inga kapa e tika ana. Mate huru huru ano hoki ka hei ai te rere ote manu. Kite tubi mai koutou me penei te ahua.

"KITE ETITA,"
Ote Reo Ote Hokowhitu-a-tu.
Rata.